



\$24

\$1.7

\$1.2

往来海 运 大 厦

的士乘客实用资料

市区的士收费表(港币) 2017年4月9日(星期日)起生效



其后每200米或其部分/每分钟等候时间或其部分

• 直至应收款额达\$83.5

• 在应收款额达\$83.5后

其他收费 每件行李#

残疾乘客赖以行动的轮椅及拐杖 每只动物或鸟类/每程电召预约服务

司机可就每件摆放在车尾行李箱的行李,或每件摆放在车厢内而长、阔、高总和超过140厘米的行李,收取行李附加费 婴儿车亦需按照有关准则缴付行李附加费。此外,香港的士并没有限制运载乘客所携带行李之数目。一般的士车尾行李

每次租用涉及使用收费隧道、收费道路或收费区的附加费(港币)

·-·司机所付的隧道费+ \$10(回程费):

箱可容纳大约三件(每件体积为1.7米长×0.7米阔×0.5米高)的行李。

·--·---司机所付的隧道费+ \$15(回程费)* ------司机所付的隧道费+ \$15(回程费)

其他收费隧道、收费道路或收费区--司机所付的使用费



在下列情况乘客毋须缴付

) ■在过海的士站上车;或

■最终目的地非位于海港的

乘客须知

1.行李附加费

一般来说,司机可就下列行李,收取行李附加费

· 每件摆放在车尾行李厢内的行李; 或

· 每件摆放在车厢内而长、阔、高总和超过140厘米的行

婴儿车亦需按照上述准则缴付行李附加费。

残疾乘客的轮椅及拐杖无须收费。

每辆的士均已安装收据打印机,乘客可向的士司机索取机印 车费收据。如无合理辩解,的士司机不得拒绝按乘客要求发 出收据,否则即属违法。如果收据打印机失灵,的士司机应 发出手写收据。

的士司机若未能为港币500元或1,000元面额的纸币提供找

4. 如乘客未有佩戴安全带:

即属违法;

的士司机可以拒绝接载或驾驶;及

· 乘客可被要求缴付的士车费及离开车辆

5. 如对的士服务有所表扬或提出意见,请记下的士车牌号码 或的士司机证的资料(如:的士司机证号码)

6. 常用电话号码

1823电话中心 热线电话:1823

交诵投诉组

热线电话: 2889 9999 #/星期一至五上午八时四十五分 至下午六时,公众假期除外)

马路的事 不容有失 免费的士失物热线 热线电话: 187 2920

热线电话: 2508 1234

#/每日上午九时至下午六时

热线电话: 999 (24小时)





Travelling To and From The Ocean Terminal Useful Information for Taxi Passengers

Urban Taxi Fare Table (HK\$) Effective from 9 April 2017 (Sunday)



For the first 2 kilometres or any part thereof

For every subsequent 200 metres or part thereof, or every period of 1 minute waiting time or part thereof

- Until the chargeable amount reaches \$83.5
- After the chargeable amount has reached \$83.5

Additional Charge

Every piece of baggage#

Wheelchairs and crutches carried by disabled passengers Every animal or bird / For every hiring arranged through telephone booking

Baggage charge may be levied on every piece of baggage that is carried inside the baggage compartment, and every piece of baggage with total dimensions (length + width + height) exceeding 140cm that is carried inside the passenger compartment. Baby prams are also required to pay the additional charge for baggage according to the guidelines. In addition, there is no limit on the number of baggage carried by passengers inside a taxi in Hong Kong. A taxi can normally carry about three suitcases of regular size (1.7m length x 0.7m width x 0.5m height) in baggage compartment.

Surcharge for every hiring involving the use of toll tunnel, toll road or toll area (HKS)

Cross-Harbour Tunnel - Amount of toll paid by driver + \$10 (return toll)* Amount of toll paid by driver Eastern Harbour Crossing \$15 (return toll)* Amount of toll paid by driver Western Harbour Crossing + \$15 (return toll)* Other toll tunnel. Amount of toll paid by toll road or toll area



- It is not necessary for a passenger to pay the return toll if:
- the hiring begins from a crossharbour taxi stand; or

\$24

\$1.2

\$6

Free

■ the final destination is not on the opposite side of the

Notes to Passengers

. Additional Charge for Baggage

In general, additional charge for baggage may be levied on:

every piece of baggage that is carried inside the baggage compartment;

every piece of baggage with total dimensions (length + width + height) exceeding 140cm that is carried inside the passenger compartment.

Baby prams are also required to pay the additional charge for baggage

Wheelchairs and crutches carried by disabled passengers are free of charge.

Taxis are installed with a receipt printing device. Passengers can ask for a machine-printed fare receipt. It is an offence if taxi drivers refuse, without reasonable excuse, to issue receipts to passengers upon request. In case the receipt printing device fails to operate, the taxi driver should issue a

hand-written receipt

It is not an offence if a taxi driver cannot give change to HK\$500 or HK\$1.000 notes.

4. If a Passenger Does Not Wear a Seat Belt:-

· the passenger commits an offence;

· the taxi driver may refuse the hire or to drive; and

the passenger may be required to pay the taxi fare and leave the vehicle. 5. Please record the taxi registration number or information on the Taxi Driver Identity Plate (e.g. taxi driver identity plate number) if you have compliment or comment on taxi service.

6. Useful Telephone Numbers

#(8:45am-6pm from Mon to Fri.

except for public holidays)

Road Co-op Lost & Found Free Hotline for Lost Property on Taxi Hotline:187 2920 Transport Complaints Unit

Hong Kong Tourism Board Hotline:2508 1234 #(9am-6pm daily)

#Voice mail service provided outside service hours





往來海運大厦 的士乘客實用資料



市區的士收費表 (港幣) 2017年4月9日(星期日)起生效



首2公里或其任何部分

其後每200米或其部分/每分鐘等候時間或其部分

- 直至應收款額達\$83.5
- 在應收款額達\$83.5後



其他收費

每件行李#

殘疾乘客賴以行動的輪椅及拐杖 每隻動物或鳥類/每程電召預約服務

\$6 免費 \$5

\$1.7

\$1.2

司機可就每件擺放在車尾行李箱的行李,或每件擺放在車廂內而長、闊、高總和超過140厘米的行李,收取行李附加費 嬰兒車亦需按照有關準則繳付行李附加費。此外,香港的士並沒有限制運載乘客所攜帶行李之數目。一般的士車尾行多 箱可容納大約三件(每件體積為1.7米長×0.7米闊×0.5米高)的行李

每次租用涉及使用收費隧道、收費道路或收費區的附加費(港幣)

司機所付的隧道費+ \$10(回程費)* -司機所付的隊道費+\$15(回程費)*

--司機所付的隧道費+ \$15(回程費)[;] 其他收費隧道、收費道路或收費區---司機所付的使用費



*在下列情況乘客毋須繳付 回程費 ⁾■在過海的士站上車;或

■最終目的地非位於海港的



1. 行李附加曹

一般來說,司機可就下列行李,收取行李附加費

• 每件擺放在車尾行李廂內的行李;或

嬰兒車亦需按照上述準則繳付行李附加費。

殘疾乘客的輪椅及拐杖無須收費。 2. 車費收據

每輛的士均已安裝收據打印機,乘客可向的士司機索取機印 車費收據。如無合理辯解,的士司機不得拒絕按乘客要求發 出收據,否則即屬違法。如果收據打印機失靈,的士司機應

發出手寫收據。

的士司機若未能為港幣500元或1,000元面額的紙幣提供找

- 4. 如乘客未有佩戴安全帶:
- 即屬違法;
- 的士司機可以拒絕接載或駕駛;及 乘客可被要求繳付的士車費及離開車輛
- 5. 如對的士服務有所表揚或提出意見,請記下的士車牌號碼 或的士司機證的資料(如:的士司機證號碼)
- 6. 常用電話號碼

執線電話: 1823

交通投訴組

熱線電話: 2889 9999 #(星期一至五上午八時四十五分 至下午六時,公眾假期除外)

熱線電話: 2508 1234 #(每日上午九時至下午六時)

熱線電話:999 (24小時)

免費的士失物熱線

勢線電話:187 2920

乘客须依法按表缴付的士车费

Passenger shall pay taxi fare as recorded 乘客須依法按裝繳付的士車費 by the taximeter in accordance with the law



由海運大廈至香港其他地方的大約收費

以下之市區的士(紅色)*車費是按照大約車程距離所作出的概略估計,以作參考之用。有關車費已包括有關收費隧道或收費道路的附加費,但不包括的士其他收費,如行李附加費及等候時間的收費。

*注意:市區的士(紅色)可前往香港任何地區(大嶼山南部除外)

港島區的主要酒店及旅遊景點*

目的地	約車費 (渚	きちゅう きゅうしゅ しゅうしゅ しゅうしゅ しゅうしゅ しゅうしゅ しゅうしゅ しゅうしゅ しゅうしゅ しゅうしゅ しゅう しゅう
中環	\$105	
香港四季酒店、置地文華東方酒店及蘭桂坊酒店		
金鐘	\$100	
港麗酒店、港島香格里拉大酒店及香港JW萬豪酒店		
灣仔 / 銅鑼灣	\$95	
香港君悦酒店、香港萬麗海景酒店、		
富豪香港酒店及柏寧酒店		
金紫荊廣場 / 升旗儀式	\$95	
蘭桂坊 / SoHo荷南美食區	\$110	
海洋公園	\$125	
山頂	\$135	
浅水灣	\$145	
赤柱市集及美利樓	\$170	

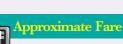
九龍區的主要酒店及旅遊景點

目的地	大約車費 (注	巷幣)
尖沙咀	\$24	
九龍香格里拉大酒店、香港日航酒店、海景嘉福酒店、帝苑酒店、		
香港金域假日酒店、環球貿易廣場及The Mira Hong Kong		
佐敦	\$35	
香港逸東「智」酒店及香港九龍諾富特酒店		
旺角	\$40	
香港旺角朗豪酒店及旺角維景酒店		
旺角東	\$55	
帝京酒店 ****	00-	
廟街	\$35	
女人街	\$50	
黃大仙祠	\$85	

大嶼山的主要酒店及旅遊景點

目的地	大約車費 (港幣)
香港迪士尼樂園酒店 / 香港迪士尼樂園	\$175
昂坪360	\$225
富豪機場酒店 / 香港國際機場	\$240
香港天際萬豪酒店	\$245

* 車費以使用海底隧道計算。



pproximate Fare from the Ocean Terminal to Various Locations in the Territory

The below fares are estimated fares for reference based on the approximate journey distances of urban taxi (red)*, inclusive of related toll charges. The fares do not include additional taxi charges such as baggage charge and the charge for waiting time.

*Note: Urban taxi (red) is permitted to operate throughout Hong Kong (except southern part of Lantau Island).

Major Hotels and Tourist Attractions on Hong Kong Island*

Destination	Approximate fare (HK\$)
Central Four Seasons Hotel Hong Kong, The Landmark Mandarin Oriental and	\$105
Lan Kwai Fong Hotel	
Admiralty Conrad Hong Kong, Island Shangri-La Hong Kong and JW Marriott Hotel Hong Kong	\$100
Wan Chai / Causeway Bay Grand Hyatt Hong Kong, Renaissance Harbour View Hotel Hong Kong, Regal Hongkong Hotel and The Park Lane Hong Kong	\$95
Golden Bauhinia Square / Flag Raising Ceremony	\$95
Lan Kwai Fong / SoHo	\$110
Ocean Park	\$125
The Peak	\$135
Repulse Bay	\$145
Stanley Market and Murray House	\$170

Major Hotels and Tourist Attractions in Kowloon

Destination	Approximate fare (HK\$)
Tsim Sha Tsui Kowloon Shangri-La, Hotel Nikko Hongkong, InterContinental Grand Stanford Hong Kong, The Royal Garden, Holiday Inn Golden Mile Hong Kong, International Commerce Centre and The Mira Hong Kong	\$24
Jordan Eaton Smart, Hong Kong and Novotel Hong Kong Nathan Road Kowloon	\$35
Mongkok Langham Place Mongkok Hong Kong and Metropark Hotel Mongkok	\$40
Mongkok East Royal Plaza Hotel	\$55
Temple Street	\$35
Ladies Market	\$50
Wong Tai Sin Temple	\$85

Major Hotels and Tourist Attractions on Lantau Island

Destination	ximate far	e (HK\$)
Hong Kong Disneyland Hotel / Hong Kong Disneyland	\$175	
Ngong Ping 360	\$225	
Regal Airport Hotel / Hong Kong International Airport	\$240	
Hong Kong SkyCity Marriott Hotel	\$245	

* The fare is based on the use of Cross Harbour Tunnel.

FOR HIRE

由海运大厦至香港其他地方的大约收费

以下之市区的士(红色)*车费是按照大约车程距离所作出的概略估计,以作参考之用。有关车费已包括有关收费隧道或收费道路的附加费,但不包括的士其他收费,如行李附加费及等候时间的收费。

*注意:市区的士(红色)可前往香港任何地区(大屿山南部除外)

港岛区的主要酒店及旅游景点*

目的地	大约车费 (河	巷币)
中环	\$105)
香港四季酒店、置地文华东方酒店及兰桂坊酒店		
金钟	\$100	
港丽酒店、港岛香格里拉大酒店及香港JW万豪酒店		
湾仔/铜锣湾	\$95	
香港君悦酒店、香港万丽海景酒店、 富豪香港酒店及柏宁酒店		
金紫荆广场/升旗仪式	\$95	
並まれた。 兰桂坊 / SoHo荷南美食区	\$110	
	4	
海洋公园	\$125	
山顶	\$135	
浅水湾	\$145	
赤柱市集及美利楼	\$170	

九龙区的主要酒店及旅游景点

大约车费 (港市) 尖沙咀 九龙香格里拉大酒店、香港日航酒店、海景嘉福酒店、帝苑酒店、香港金域假日酒店、环球贸易广场及The Mira Hong Kong 佐敦 香港逸东「智」酒店及香港九龙诺富特酒店 旺角 香港旺角朗豪酒店及旺角维景酒店 旺角东 帝京酒店			
九龙香格里拉大酒店、香港日航酒店、海景嘉福酒店、帝苑酒店、香港金域假日酒店、环球贸易广场及The Mira Hong Kong 佐敦 \$35 香港逸东「智」酒店及香港九龙诺富特酒店 \$40 香港旺角朗豪酒店及旺角维景酒店 \$55	目的地	大约车费()	港币)
香港金域假日酒店、环球贸易广场及The Mira Hong Kong 佐敦 \$35 香港逸东「智」酒店及香港九龙诺富特酒店 \$40 香港旺角朗豪酒店及旺角维景酒店 旺角东 \$55	尖沙咀	\$24	
佐敦\$35香港逸东「智」酒店及香港九龙诺富特酒店\$40旺角\$40医港旺角朗豪酒店及旺角维景酒店\$55			
香港逸东「智」酒店及香港九龙诺富特酒店 \$40 旺角 \$40 香港旺角朗豪酒店及旺角维景酒店 \$55			
旺角 \$40 香港旺角朗豪酒店及旺角维景酒店 \$55	佐敦	\$35	
香港旺角朗豪酒店及旺角维景酒店 旺角东 \$55			
旺角东 \$55	· - · · ·	\$40	
帝京酒店		\$55	
庙街 \$35	庙街	\$35	
女人街 \$50	女人街	\$50	
黄大仙祠 \$85	黄大仙祠	\$85	

大屿山的主要酒店及旅游景点

目的地	大约车费 (港	币)
香港迪士尼乐园酒店 / 香港迪士尼乐园	\$175	
昂坪360	\$225	
富豪机场酒店 / 香港国际机场	\$240	
香港天际万豪酒店	\$245	

* 车费以使用海底隧道计算。